

# রাষ্ট্রভাষার প্রথম সোপান

অধ্যাপক (রেবতীরঞ্জন সিংহ

প্রাদেশিক সঞ্চালক

বঙ্গীয় রাষ্ট্রভাষা প্রচার সমিতি

বিশেষ সভ্য—নিঃ ভাঃ হিন্দী সাহিত্য সম্মেলন,  
সভা এবং পরীক্ষক—ওয়ার্ধা রাষ্ট্রভাষা প্রচার সমিতি

ভট্টাচার্য্য গুপ্ত এণ্ড কোং লিমিটেড

১বি রসা রোড, কলিকাতা ২৫

শ্রীসন্ধ্যা সিংহ কর্তৃক  
ভট্টাচার্য্য গুপ্ত এণ্ড কোং লিমিটেডের পক্ষে  
১বি, রসমা রোড, কলিকাতা ২৫  
হইতে প্রকাশিত।

মূল্য ৮০ আনা

শ্রীবিজয়কুমার রায় কর্তৃক  
ভবানীপুর প্রেস  
৩৯, আশুতোষ মুখার্জী রোড, কলিকাতা ২৫  
হইতে মুদ্রিত।

## ভূমিকা

হিন্দী ভাষা যে উত্তর ভারতের জনগণের ভাষাগত পার্থক্যকে স্বাভাবিক ভাবেই দূর করিতে সমর্থ হইয়াছে, এবং দক্ষিণ-ভারতের তীর্থস্থান ও প্রধান প্রধান নগরে ভারতীয় ভাষাগুলির মধ্যে এক হিন্দীই যে বহুল পরিমাণে প্রচলিত, এ কথা যিনিই ভারতবর্ষে কিছু পরিমাণও ভ্রমণ করিয়াছেন তিনিই স্বীকার করিবেন। হিন্দী হইতেছে আৰ্য্য-বর্ষের অর্থাৎ আৰ্য্যভাষী উত্তর-ভারতের মধ্যদেশের ভাষা, দিল্লী-মেরঠ (মীরাত) অঞ্চলের ভাষা। স্বরগাতীত কাল হইতে এই মধ্য-দেশের ভাষা লৌকিক সংস্কৃত রূপে, শৌরসেনী প্রাকৃত রূপে, পালি রূপে (পালি যে মগধের ভাষা নয়, মধ্যদেশের ভাষা, এই মতবাদ এখন সাধারণতয়া গৃহীত হইতেছে), শৌরসেনী অপভ্রংশ রূপে, ও পরে মুসলমান আমলে ব্রজভাষা রূপে ও খড়ী বোলী বা হিন্দুস্থানী রূপে, সমগ্র আৰ্য্যভাষী জনগণের মধ্যে আন্তঃপ্রাদেশিক ভাষা রূপে শতাব্দীর পর শতাব্দী ধরিয়া গৃহীত হইয়া আসিয়াছে। হিন্দীর এই নিখিল ভারতব্যাপী প্রতিষ্ঠা আজকালকার ব্যাপার নহে। প্রাচীণ সংস্কৃতের পরে, আধুনিক ভারতীয় ভাষাগুলির মধ্যে মাত্র হিন্দীই অথবা ভারতের ঐক্যের প্রতীক স্থানীয় ভাষা। এই কথাটী. ব্রিটিশ আমলে আমাদের দেশে জাতীয় আন্দোলনের সূত্রপাত হইতে আমাদের এই বাঙ্গলা দেশেরই মনস্বী চিন্তা নেতারা বুঝিতে পারিয়াছিলেন; সেইজন্ত ১৮৭৫ খৃষ্টাব্দে ব্রহ্মানন্দ কেশব চন্দ্র সেন এবং ৮৮৫ খৃষ্টাব্দে মনীষী ভূদেব মুখোপাধ্যায় নিখিল ভারতের ঐক্যবিধায়িনী ভাষারূপে হিন্দীরই আবাহন করিয়াছিলেন ১৯০৫ সালে দূরদর্শী কালীপ্রসন্ন কাব্যবিশারদ ষষ্ণু ভট্ট আন্দোলন ও স্বদেশীর যুগে, হিন্দীতেই জাতীয় সঙ্গীত “ভৈয়া দেশ কা য়হ ক্যা হাল”

রচনা করিয়াছিলেন। হিন্দী যত লোক বলিতে ও বুঝিতে পারে. এবং ইহাকে ও ইহার মুসলমানী রূপ উর্দুকে যত লোক সাহিত্যের ভাষা বলিয়া গ্রহণ করিয়াছে, এই উভয় শ্রেণীর লোকের সংখ্যা ধরিলে, হিন্দীকে পৃথিবীর তৃতীয় ভাষা বলিতে হয়—উত্তর চীনা ও ইংরেজীর পরেই হিন্দীর স্থান। বাঙ্গালা ভাষার স্থান পৃথিবীর প্রধান প্রধান ভাষা-গুলির মধ্যে (হিন্দীকেও ধরিয়া) অষ্টম।

ভারতবর্ষের জাতীয় প্রতিষ্ঠান কংগ্রেস অতি সমীচীন ভাবেই হিন্দীকে ভারতের রাষ্ট্রভাষার মর্যাদা দিয়াছেন। এই মর্যাদা দান আর কিছুই নহে—যাহা সত্যকার রাষ্ট্রভাষা বা আনুঃপ্রাদেশিক ভাষা, তাহাকেই স্বীকার করিয়া লওয়া মাত্র। তবে উত্তর ভারতের মুসলমান-দিগের প্রতি তাকাইয়া গান্ধীজী হইতে আরম্ভ করিয়া কিছু পরিমাণ কংগ্রেসের নেতা ও নেতৃস্থানীয় ব্যক্তি উর্দু মিশ্র (অর্থাৎ অনাবশ্যক আরবী ফারসী শব্দ মিশ্র) হিন্দীর প্রতি একটু বেশী দরদ দেখাইয়া আসিয়াছেন। কিন্তু ভারতের বেশীর ভাগ “জনতা” অর্থাৎ জন-সাধারণ দেবনাগরী লিপিতে লিখিত শুদ্ধ সংস্কৃত ও প্রাকৃত শব্দময় হিন্দীরই প্রতি টান দেখাইতেছে, এ বিষয়ে সন্দেহ নাই।

বাঙ্গালীর মধ্যে হিন্দীর প্রচার হওয়া উচিত। নেতাজী সুভাষ বসুর নিখিল ভারত জোড়া প্রতিষ্ঠার অগ্রতম কারণ ছিল, হিন্দী ভাষার উপর তাহার পূর্ণ অধিকার। এই ভাষায় মনোজ্ঞভাবে বক্তৃতা দিবার শক্তি তাঁহার ছিল। হিন্দী শেখা কঠিন কাজ নহে। দেবনাগরীর সঙ্গে শতকরা ৯০এর অধিক হিন্দু বাঙ্গালী ছাত্র ও “ছাত্রা” (উচ্চ ইংরেজী স্কুলের উঁচু শ্রেণী পর্য্যন্ত বাহারা পড়িয়াছে তাহারা) সংস্কৃত পাঠের কল্যাণে পরিচিত। হিন্দী শিক্ষার পথ ইহাদের জন্ত উন্মুখ রহিয়াছে

ତଥାପି ମାତୃଭାଷାର ଲିପିର ମାଧ୍ୟମେ ମାତୃଭାଷାର ଭଗିନୀ-ସ୍ଥାନୀୟ ଏହି ଭାଷାକେ ଆୟତ୍ତ କରା ଆରମ୍ଭ ହେବ । ଏହି ଧାରଣା ଉପରେ ବର୍ତ୍ତମାନ “ରାଷ୍ଟ୍ରଭାଷାର ପ୍ରଥମ ସୋପାନ” ବହି ଲିଖିତ ହେଉଅଛି । ହିନ୍ଦୀରେ ବାଙ୍ଗଳା ଲିପିର ମାଧ୍ୟମେ କିଛି ପ୍ରବେଶ ଅତି ଶୀଘ୍ର ହେବା ସହିତ ପାରିବେ ; ତାହାର ପରେ ଶିକ୍ଷାର୍ଥୀ କେବଳ ଦେବନାଗରୀର ସହାୟତାରେ ଏହି ଭାଷା ସମ୍ପୂର୍ଣ୍ଣରୂପେ ଆୟତ୍ତ କରିବା ସମର୍ଥ ହେବ ।

ଏହି ପୁସ୍ତକର ରଚୟିତା ସାହିତ୍ୟାଚାର୍ଯ୍ୟ ଶ୍ରୀଯୁକ୍ତ ରେବତୀରଞ୍ଜନ ସିଂହ ହିନ୍ଦୀଭାଷାର ବିଶେଷ ପ୍ରାବୀଣ୍ୟ ଅର୍ଜନ କରିଛନ୍ତି—ହିନ୍ଦୀ “ସୁହାବରା” ଅର୍ଥାତ୍ ବାକ୍ୟଭଙ୍ଗୀ ଅନୁସାରେ, ହିନ୍ଦୀଭାଷାକୁ ପୁରାପୁରା “ଆପନାହିଁଛନ୍ତି” ହିନ୍ଦୀର ଲିଖନାଦିକା ସମସ୍ତେ ମଧ୍ୟାଦେଶ—ଆଧୁନିକ ସଂଯୁକ୍ତ ପ୍ରଦେଶର ପଶ୍ଚିମ ଅଂଶ—ହେଉଅଛି । ମଥୁରା, ବୃନ୍ଦାବନ, ଆଗରା, ଦିଲ୍ଲୀ, ଲକ୍ଷ୍ନୋ ପ୍ରଭୃତି ସ୍ଥାନେ, ଯେଉଁଠି ହିନ୍ଦୀ ଶୁଦ୍ଧଭାବେ କଥିତ ଓ ଲିଖିତ ହେଉଅଛି, ସେହି ସବୁ ନଗରେ ଓ ଅନ୍ୟ ବହୁ କ୍ଷେତ୍ରରେ ହିନ୍ଦୀ କାଟାହିଁ ଆସିଛନ୍ତି, ହିନ୍ଦୀ ଭାଷାର କତକଂଗୁଳି ବିଶେଷ ପରୀକ୍ଷାରେ ଉତ୍ତୀର୍ଣ୍ଣ ହେଉଅଛନ୍ତି । କେତେକ ବଂସର ଯାବତ୍ କଲିକତା ଓ ବଙ୍ଗପ୍ରଦେଶର ମଧ୍ୟେ ହିନ୍ଦୀ ପ୍ରଚାର କାର୍ଯ୍ୟ ହିନ୍ଦୀ ଆନ୍ଦୋଳନରେ ହେଉଅଛି । ଉପସ୍ଥିତ ହିନ୍ଦୀ ବଙ୍ଗର ରାଷ୍ଟ୍ରଭାଷା ପ୍ରଚାର ସମିତିର ପ୍ରାଦେଶିକ ସଂଗଠକ । ହିନ୍ଦୀର ହିନ୍ଦୀଭାଷା ଜ୍ଞାନର ଓ ଶୁଦ୍ଧ ହିନ୍ଦୀରେ ଲିଖନ, କଥୋପକଥନ ଓ ବକ୍ତୃତାଦାନର ଶକ୍ତି, ବାଙ୍ଗଳାର ମଧ୍ୟେ ଦୁର୍ଲଭ ବଟେଇ, ବାଙ୍ଗଳାର ବାହାରେ ଶୁଦ୍ଧ ହିନ୍ଦୀ-ଭାଷୀ ପ୍ରଦେଶର ଅତ୍ୟୁକ୍ତ ସଂସାରୀ ନହେବ ଏମନ୍ତ ବହୁ ଅବାଙ୍ଗଳୀ ହିନ୍ଦୀ ବ୍ୟବସାୟର ମଧ୍ୟେ ଉଲ୍ଲଭ । ବଡ଼ି ଆନ୍ଦୋଳନର ବିଷୟ, ନିଜ ପ୍ରଦେଶର ଶିକ୍ଷାର୍ଥୀଙ୍କର ଜଗତ ହିନ୍ଦୀ ଏହି ପ୍ରାଥମିକ ବହି ଲିଖିତ ରଚନା କରିଛନ୍ତି । ଆମର ମନେ ହେଉଅଛି, ବାଙ୍ଗଳା ଲିପିର ମାଧ୍ୟମେ କ୍ରମେ ଅଗ୍ରଗତିରେ ଛାତ୍ରମାନଙ୍କର ସାହାଯ୍ୟ ପାଇବେ । ବହୁଦିନ ପୂର୍ବେ ଉର୍ଦ୍ଦୁ ବା ମୁସଲମାନୀ ହିନ୍ଦୀ ଶିଖାହିବାର ଜଗତ ବାଙ୍ଗଳା ଭାଷାର ଏକଥା ଅତି ଉପଯୋଗୀ ପୁସ୍ତକ ରଚିତ ହେଉଅଛି—

লেখকের নামটা ভুলিয়া ষাইতেছি—বইখানির নাম “উর্দু-উপদেশ” ।  
আমার নিজের উর্দু ভাষায় প্রাথমিক প্রবেশের সময়ে এই বই হইতে  
যথেষ্ট সহায়তা, প্রায় চল্লিশ বৎসরের অধিক কাল হইয়া গেল, আমি  
পাইয়াছিলাম ।

আশাকরি রেবতীবাবুর বইও সেইভাবে অনেক বঙ্গ সম্ভানকে  
নিখিল ভারতীয় রাষ্ট্রভাষা দেবনাগরী হিন্দী ভাষার সহিত পরিচয়  
করাইতে সহায়তা করিবে এবং এই বইয়ের যথোচিত প্রচার হইবে।

শ্রীস্বনীতিকুমার চট্টোপাধ্যায়

কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়

১লা আশ্বিন

১৩৫৪।২০০৪ ॥

অখিল ভারতীয় হিন্দী সাহিত্য সম্মেলন

চতুস্ত্রিংশ অধিবেশনের রাষ্ট্রভাষা পরিষদের

সভাপতি ও বঙ্গীয় রাষ্ট্রভাষা প্রচার

সমিতির সভাপতি ।

## दो शब्द

साहित्याचार्य श्रीरेवतीरंजन सिन्हा जीकी कृतिको मैं जहाँ-तहाँसे देख गया हूँ। अक्षरशः न पढ़ सकनेमें, लिखित बङ्गलाको पढ़ सकनेके अभ्यासका न होना ही एक मात्र कारण रहा है। पुस्तक मुद्रित रूपमें सामने आने तक इस इच्छाको रोकना ही पड़ेगा।

रेवतीरंजन जी पुराने राष्ट्रभाषा प्रचारक और अध्यापक हैं। उन्होने यह पुस्तक अपने पिछले कई वर्ष के अनुभवके आधारपर लिखी है। मुझे आशा है कि बङ्गला भाषा-भाषी भाई इस पुस्तक को विशेष उपयोगी पायेंगे।

बङ्गालने बहुत बातोंमें भारतके अन्य प्रान्तोंकी अपेक्षा अपनी विशेषता सिद्ध की है। समय आ गया है कि वह राष्ट्रभाषाको अपनाते और उसपर अधिकार प्राप्त कर सकनेकी भी अपनी योग्यताका परिचय दे।

आशा है रेवतीरंजन जीकी यह पुस्तक राष्ट्रभाषाके विद्यार्थी-योंको अच्छा मार्ग-दर्शन करा सकेगी।

आनन्द कौसल्यायन

मन्त्री

## শিক্ষার্থীদের প্রতি :—

রাষ্ট্রভাষার প্রচার বাংলাদেশে আজ বহুদূর পর্য্যন্ত এগিয়ে এসেছে আর এটুকু একবাক্যে বলা যেতে পারে যে কয়েক বছরের মধ্যে সমস্ত বাংলা এই রাষ্ট্রভাষাকে সাদরে গ্রহণ করবে। একটা নতুন ভাষা শিখতে গেলে তার ব্যাকরণ ঠিকমত না জানলে ভাষাটা শেখা হয় না, হয় শুধু জানা। রাষ্ট্রভাষা মানে এখানে বাক্যে হিন্দী হিন্দুস্থানী বলে ধরা হচ্ছে—আমাদের বাংলাভাষার সঙ্গে এত ঘনিষ্ঠভাবে সংশ্লিষ্ট যে আমাদের ঐ ভাষা বুঝতে বা বলতে কোন কষ্ট হয় না, যদি আমরা মোটামুটি নিয়মগুলি আয়ত্ত্ব করতে পারি। যেমন, ক্রিয়ার রূপের পরিবর্তন, লিঙ্গভেদ ইত্যাদিতে আমরা গোলমাল করে ফেলি তাই শুদ্ধ ভাবে আমরা বলতে বা লিখতে পারি না। রাষ্ট্রভাষার নবীন শিক্ষার্থীদের এই হয় মুশ্কিল! যাতে অল্প সময়ে ও স্মৃষ্টিভাবে রাষ্ট্রভাষার বিভিন্ন নির্দিষ্ট বিষয় তারা আয়ত্ত্ব করতে পারেন, তারজন্তু যতটুকু শেখা আবশ্যিক ততটুকু আলোচনাই এই বইতে সন্নিবেশিত করা হয়েছে। ছাত্রবর্গ যেন এই পুস্তকের স্বল্পায়তন দেখে আশ্চর্য্যাম্বিত না হন কারণ রাষ্ট্রভাষার সমস্ত প্রধান নিয়মগুলি এর মধ্যে আছে—‘আর দীর্ঘাকৃতির ব্যাকরণের বাইরের আকার যদি সত্যিকারের সমাধান না করতে পারে তাহ’লে তার কি লাভ! এই বই-এ প্রাঞ্জল ভাষার রাষ্ট্রভাষার সারবস্তু যতদূর সহজবোধ্য করে তোলা যায়, করা হয়েছে - চলতি উর্দু কথাও এর মধ্যে আছে। এখন বইখানি যাদের জন্মে লেখা, রাষ্ট্রভাষা শেখার কাজে এইটি উপকারে আসলে, যেটা আশাকরি নিশ্চয়ই আসবে, আমার সমস্ত চেষ্টা সার্থক হবে।

বইটি রচনা করবার সময় মূল্যবান উপদেশ, ক্রটি-বিচ্যুতি সংশোধন ও সারগর্ভিত ভূমিকা লিখে দেওয়ার জন্যে পরম শ্রদ্ধাস্পদ

( ৯ )

ডক্টর সুনীতিকুমার চট্টোপাধ্যায়ের বিষয়ে কিছু লিখলে সূর্য্যকে আলো দেখানো হবে ।

আমার পরম স্ত্রহদ শ্রীঅমল সরকার, এম, এ, বই-লেখা ব্যাপারে আমাকে যথেষ্ট সাহায্য করেছেন আর তার বিনিময়ে একটুখানি ধন্যবাদ জানিয়ে নিষ্কৃতি পেতে রাজী নই ।—

শ্রীপঞ্চমী—১৩৫৩  
হিন্দী প্রচার পুস্তকালয়  
কালীঘাট, কলিকাতা ।

—রেবতীরঞ্জন সিংহ

It is a pleasure for me to learn that Mr. Revati Ranjan Sinha, our "old boy", is doing good work in Bengal. \* \* \* He is spreading the knowledge of Hindi. That is to say he is helping Bengalis and Hindi speaking people to fraternize. I hope, he will further strengthen the spirit of our institution by seeking and promoting cooperation among Hindus and Muslims. \* \* \*

27. 5. 47

—Raja Mahendra Pratap

## বর্ণপরিচয় ও উচ্চারণ

### ১। স্বরবর্ণ

#### প্রথম পাঠ

দেবনাগরী	আধুনিক	চিহ্ন	বাং উচ্চারণ	ইং উচ্চারণ	উদাহরণ
अ	অ	-	আ্	u (ă)	But
आ	আ	।	আ	ā	Car
इ	অি	ि	ই	i	Pin
ई	আঁ	ी	ঈ	ee	Bee
उ	অু	ु	উ	ü	Put
ऊ	অূ	ू	ঊ	oo	Noon
ऋ	অ্ৰ	ॄ	ঋ	ri	Rib
ए	অে	े	এ	a	Game
ऐ	অঁ	ै	য়ায়্	à	Pad
ओ	অো	ो	ও	o	Go
औ	অৌ	ौ	অ'	aw	Paw

---

## ২। ব্যঞ্জনবর্ণ

ক	খ	গ	ঘ	ঙ
ক	খ	গ	ঘ	ঙ
ক	খ	গ	ঘ	ঙ
ক	খ	গ	ঘ	ঙ
ক	খ	গ	ঘ	ঙ

য	র	ল	ব
শ	ষ	স	হ

ড়                      ঙ

গা ড়া ɡã

য ঙ়া yã

ব ঙ়া wã ৰা

## ৩। বিদেশী উচ্চারণ

ক                      খ                      গ                      ঘ                      ঙ

দ্রষ্টব্য :—১। হিন্দী-উর্ মাতৃভাষীর নিকট পার্থক্য বুঝিয়া লওয়া বাঞ্ছনীয়।

২। ব্যঞ্জনবর্ণের নামগুলি বলিবার সময়ে Butএর uএর উচ্চারণ করিতে হইবে (অর্থাৎ হ্রস্ব ä)।

যথা—ক = Kã (বাংলার ক নহে) খ = Khã ইত্যাদি।

## ৪। সংযুক্তাকর

কক (ক)	ক্	কট	ক্
কখ	ক্	ক	ক
কঘ	ক্	ক	ক
ক্	ক	ক	ক
ক্চ (ক্)	ক্	কপ (ক)	ক
ক্	ক্	ক	ক
ক্	ক্	ক	ক
ক্	ক্	ক	ক

## ৫। 'এর বিভিন্ন ব্যবহার

- ১ ক্রমে — মে, মৈ, গোঁদ, নহী ।  
 ২ " — অঁক, শঁখ, মঁগল ।  
 ৩ " — চঁচল, বাঁছা, পঁজিকা ।  
 ৪ " — কঁটক, কঁঠ, ডঁডা ।  
 ৫ " — দঁত, সঁথাল, সঁধান ।  
 ৬ " — কঁপ, লঁবা, কুঁম ।

শ, ষ, স, হ এর পূর্বের এবং শব্দের অন্তে বিন্দুর অবস্থান হইতেছে  
 ং এর মত । কিন্তু হিন্দীতে এই অনুস্বারের উচ্চারণ বাঙ্গালার  
 মত হয় না—ন এর মত হয়—অঁশ - আঁশ, সঁসার—সনঁসার  
 বরঁ—বরন ।

## ৬। শব্দোচ্চারণ

গপ গ্‌প্‌ gup,	বন ব্‌ন্‌ bun,	যশ য্‌শ্‌ yush,
পতন প্‌ত্‌ন্‌ putun,		শয়ন শ্‌য়্‌ন্‌ shuyun
মতলভ ম্‌ত্‌ল্‌ব্‌ mutlub,		শরবত শ্‌র্‌ব্‌ত্‌ shurbut,
যত্ন য্‌ক্‌ষ্‌ yuksh,		সহ্য suhyu
(jokko, zoikkho নহে)		(shojjho, shoizzo নহে)

## দ্বিতীয় পাঠ

## সাধারণ নিয়ম

১। রাষ্ট্রভাষায় কেবলমাত্র দুইটী লিঙ্গ ও দুইটী বচন হয়।

২। কর্তার লিঙ্গ-বচনানুসারে ক্রিয়ার (অতীতের সকলক ক্রিয়া ভিন্ন), বিশেষ্যের লিঙ্গ বচনানুসারে বিশেষণের এবং সম্বন্ধ কারকে অধিকৃত বস্তুর লিঙ্গ-বচনানুসারে অধিকারীর সহিত যুক্ত বিভক্তির রূপ পরিবর্তিত হয়।—

রাম আতা है—সীতা আতা है ; लोग जाते हैं—लड़कियाँ जाती हैं ।

अच्छा लड़का—अच्छी लड़की ; अच्छे लड़के—अच्छी लड़कियाँ ।

रामका घोड़ा—रामकी घोड़ी ; रामके घोड़े—रामकी घोड़ियाँ ।

৩। বিশেষ্য এবং অতীত কালের ক্রিয়ার রূপ ছাড়া যে কোন ক্ষেত্রে পুংলিঙ্গ একবচন আকারান্ত হইলে বহুবচন একরান্ত এবং স্ত্রী লিঙ্গ এক বা বহুবচনে ঈকারান্ত হইয়া যায়।

সূত্র : - পুং | এক—আ

„ | বহু—এ

স্ত্রীং | এক-বহু—ঈ

## ତୃତୀୟ ପାଠ

### ଲିଙ୍ଗ

ଅଚୈତନ୍ୟ, ଜଡ଼-ପଦାର୍ଥର ଲିଙ୍ଗ ଧାର୍ଯ୍ୟା କରା କଠିନ, ତଥାପି ପୁସ୍ତକ ପାଠ, ଲୋକମୁଖେ ଶ୍ରବଣ ଓ ଅଭ୍ୟାସ କରା ଛାଡ଼ା ସାଧାରଣ କয়েକଟି ନିୟମ ଦେওয়া ହିଲ :-

### ପୁଂଲିଙ୍ଗ

- ୧। (ଅ) ଦେଶ, ପର୍ବତ ଓ ସମୁଦ୍ରର ନାମ ।
- (ଆ) ଗ୍ରହର ନାମ । ବ୍ୟତିକ୍ରମ—ପୃଥିବୀ ।
- (ଈ) ସମୟ-ବିଭାଗର ନାମ । ବ୍ୟତିକ୍ରମ—ରାତ, ସଢ଼ା, ବେରା, ସାଝ, ଶାମ ।
- (ଊ) ଧାତୁର ନାମ । ବ୍ୟତିକ୍ରମ—ଟାଢ଼ୀ ।
- (ଊ) ରତ୍ନର ନାମ । ବ୍ୟତିକ୍ରମ—ମଣି, ଚୁନୀ ।
- (ଊ) ଗାଢ଼ର ନାମ । ବ୍ୟତିକ୍ରମ—ଇମଳୀ, ବେରୀ, ନୀମ ।
- (ଋ) ଶସ୍ୟର ନାମ । ବ୍ୟତିକ୍ରମ—ଅରହର, ଯୁଂଗ, ଯସୂର, ଜୁଆର ।
- (ଋ) ତରଳ ପଦାର୍ଥର ନାମ । ବ୍ୟତିକ୍ରମ—ଛାଢ଼, କାଞ୍ଜ ।
- (ଋ) ଅକ୍ଷରର ନାମ । ବ୍ୟତିକ୍ରମ—ଇ, ଈ, ଊ, ଋ, ୠ ।

### ସ୍ତ୍ରୀଲିଙ୍ଗ

- ୧। (ଐ) ଭାଷା, ନଦୀ ଓ ହ୍ରଦର ନାମ । ବ୍ୟତିକ୍ରମ—ବ୍ରହ୍ମପୁତ୍ର  
ସିନ୍ଧୁ ।
- (ଐ) ତିଥିର ନାମ ।

(ই) নক্ষত্রের নাম ।

(ঈ) মশলার নাম । ব্যতিক্রম—কপূর, তেজপাত ।

(উ) গাছ দ্রবোর নাম । ব্যতিক্রম—ভাত, রায়তা,  
হলুআ, লড্ডু ।

৩। (ক) সাধারণ বিদেশী শব্দ :—

পুং—সোডা, ডেন্টা, কৈমরা, কোমা, ঐলজবরা ।

স্ত্রীং—কম্পনী, কমেটী, চিমনী, গিনা, লাইব্রেরী,  
জোমেট্রী, অলমারী ।

(খ) রাষ্ট্রভাষার শব্দের লিঙ্গানুগায়ী :—

পুং—কোট, বূট, নম্বর ।

স্ত্রীং—ট্রেন, ফীস, কানক্রেস্, মাটিংগ ।

৪। রাষ্ট্রভাষায় কয়েকটি সংস্কৃত তৎসম এবং হস্তব  
শব্দের লিঙ্গ পরিবর্তিত হইয়া থাকে :—

পুং—ভারা, দেবতা ।

স্ত্রীং—অগ্নি, আগ, আয়ু, জয়, রস্তু, রাশি, ঔষধি, তাঁত  
বাঁহ, বৃঁদ ।

৫। মনুষ্যোত্তর প্রাণিবাচক অনেক শব্দ কেবলমাত্র পুং অথবা  
স্ত্রীলিঙ্গ হয় :—

পুং—ভেড়িয়া, চাঁতা, পক্ষী, উল্লু, কছুআ, খটমল ।

স্ত্রীং—গিলহরী, চৌল, কোয়ল, তিতলা, মক্থী, জেঁক ।

- ୬ । ବିରାଟ, କଠୋର, ଅତ୍ୟାବଶ୍ୟକ, ଅତୁଳପକାରୀ, ପୌରୁଷଭାବାପন্ন  
 ଶବ୍ଦ ପୁଂଲିଙ୍ଗ ଏବଂ ସୌନ୍ଦର୍ଯ୍ୟାବୋଧକ, କୋମଳ, ବଶ୍ୟତାମୂଳକ  
 ଶବ୍ଦ ସ୍ତ୍ରୀଲିଙ୍ଗ, ଏତଦ୍ଵ୍ୟାତୀତ :-
- ୧ । 'ଅ' ଏବଂ 'ଆ'କାରାନ୍ତ ଶବ୍ଦ (ଅନ୍ଧାରାଧୋଧକ ଛାଡ଼ା) ପୁଂଲିଙ୍ଗ ।  
 'ଇ' ଏବଂ 'ଈ'କାରାନ୍ତ ଶବ୍ଦ ସ୍ତ୍ରୀଲିଙ୍ଗ । ବାଚିକ୍ରମ—ରାରି,  
 ଗିରି, ଆଦି, ରରି, ବଳି, ପାନୀ, ଦଢ଼ା, ଘୀ, ଜୀ, ମୋତୀ, ବାକୀ,  
 ମହୀ ।
- ୨ । ଆବ, ଆର, ଆୟ, ଆର, ଆଳ, ଆସ, ଆନ, ପା, ଅଥବା ପା  
 ଅନ୍ତେର ଶବ୍ଦ ପୁଂଲିଙ୍ଗ । ବାଚିକ୍ରମ - କିତାବ, ମିତ୍ରାବ, ଶରାବ  
 ଠାବ, ଆୟ, ସହାୟ, ମରକାର, ତକରାର, ଦୂକାନ ।
- ୩ । ଅସିଂହାର୍ଥକ ଶବ୍ଦ, 'ଃ' ପ୍ରତ୍ୟୟାନ୍ତ, ଈ, ଦ, ଡ, ନ, ହ, ତା, ର, ଯ  
 ଏବଂ କ୍ରଦନ୍ତେର ଅନାନ୍ତେର ଶବ୍ଦ ପୁଂଲିଙ୍ଗ । ବାଚିକ୍ରମ—ପଞ୍ଚାନ,  
 ଉଡ଼ାନ, ମୁସକାନ ।
- ୪ । 'ଊ' ଏବଂ 'ଋ'କାରାନ୍ତ ଶବ୍ଦ ସ୍ତ୍ରୀଲିଙ୍ଗ । ବାଚିକ୍ରମ—ମଧୁ, ହଞ୍ଜ  
 ତରୁ, ଡାଲୁ, ଆଲୁ, ଅଂସୁ, ଡେସୁ, ନୀବୁ, ।
- ୫ । 'ତ' 'ତା' ଏବଂ 'ତି' ଅନ୍ତେର ଶବ୍ଦ ସ୍ତ୍ରୀଲିଙ୍ଗ । ବାଚିକ୍ରମ—  
 ଡାତ, ଖେତ, ସୂତ, ଖତ, ଦେହାତ ।
- ୬ । ସଂସ୍କୃତ ଏବଂ ଉର୍ଦ୍ଦର 'ଆ'କାରାନ୍ତ, ଈମା, ଧି, ନି, ଅନ୍ତ ଶବ୍ଦ,  
 ସ୍ତ୍ରୀଲିଙ୍ଗ ବାଚିକ୍ରମ—ଦଗା, ଜମାନା ବଗୀଚା ।
- ୭ । 'ଞ' ଏବଂ 'ସ' ଅନ୍ତ ଶବ୍ଦ ସ୍ତ୍ରୀଲିଙ୍ଗ । ବାଚିକ୍ରମ—ତାଞ୍ଜ ହୋଞ୍ଜ,  
 ବାଞ୍ଜ, କାଞ୍ଜ, ନିକାଞ୍ଜ ।
- ୮ । 'ଟ', ରଟ, ହଟ ଅନ୍ତେର ଶବ୍ଦ ସ୍ତ୍ରୀଲିଙ୍ଗ ।

৯। ক্রমশঃ 'অ' অথবা 'ন'কারান্ত শব্দ জ্ঞান

১০। বাক্যে ব্যবহৃত শব্দের লিঙ্গ ধার্যা করিতে (১) ক্রিয়া  
(২) বিশেষণ (৩) বিভক্তি-বিহীন বহুবচন রূপ (৪)  
আকারান্ত শব্দের বিভক্তি-সহিত একবচন অথবা বহুবচন  
রূপ ও (৫) সম্বন্ধ কারকের বিভক্তি চিহ্ন সাহায্য  
করিবে।

## চতুর্থ পাঠ

### বচন

প্রত্যেক শব্দের বহুবচনের দুইটা রূপ—১। বিভক্তি-রহিত

২। বিভক্তি-সহিত।

এই পাঠে কেবলমাত্র বিভক্তি-রহিত বহুবচন রূপ প্রদত্ত  
হইল। কারক শিক্ষার পর বিভক্তি-সহিত বহুবচন রূপ দেওয়া  
হইবে।

পুং		স্ত্রীং	
এক	বহু	এক	বহু
বালক	বালক	বহিন	বহিনেঁ
লড়কা	লড়কে	লতা	লতাএঁ
মুনি	মুনি	ত্রিথি	ত্রিথিয়াঁ
ভাঙ্গ	ভাঙ্গ	সখী	সখিয়াঁ
সাধু	সাধু	রস্তু	রস্তুএঁ
বাবু	বাবু	রধু	রধুএঁ

১। পুংলিঙ্গ আকারান্ত শব্দ ছাড়া প্রত্যেক ক্ষেত্রেই এক এবং বহুবচন রূপ একই থাকে।

ব্যতিক্রম—১। সংস্কৃত আকারান্ত শব্দও অপরিবর্তিত থাকে

২। সম্বন্ধ-জ্ঞাপক, উপাধি-বাচক, প্রতিষ্ঠা অথবা পদ-সূচক আকারান্ত শব্দও অপরিবর্তিত থাকে।

ব্যতিক্রম—সাল্য, ভতীজা, বেটা, পোতা।

২। স্ত্রীলিঙ্গ ই এবং ঙ্গীকারান্ত শব্দে 'য়্যাঁ' এবং অন্যান্য সব ক্ষেত্রে 'এঁ' যোগ করিয়া বহুবচন করিতে হয়। বহুবচন করিবার পূর্বে 'ঙ্গী' কে 'ই' এবং 'উ' কে 'উ' করিয়া লইতে হয়।

২। স্বল্পতা বোধক আকারান্ত স্ত্রীলিঙ্গ শব্দে আনুনাসিক যোগ করিলে বহুবচন রূপ পাওয়া যায়।

৪। মনুষ্যবাচক পুংলিঙ্গ শব্দ ; যাহাদের এক বা বহুবচন একই প্রকার থাকে, সেই সব স্থলে 'লোগ' যোগ করা হয়।

৫। উর্দু শব্দও হিন্দীর শ্যায় পরিবর্তিত করিতে হয়, তথাপি (১) অপ্ৰাণিবাচক শব্দে 'আত' এবং (২) প্রাণিবাচক শব্দে 'আন' যোগ করিয়াও বহুবচন রূপ পাওয়া যায়। (৩) অনিয়মিত শব্দ :—অমীর-উমরা, কায়দা-করাইদ, হাল-অহরাল, খবর-অখবার তালিব-তুলবা, হফ'-হুরফ। (৪) অপরিবর্তিত শব্দ :—সোদা দরিয়া, মিয়্যাঁ।

## পঞ্চম পাঠ

### কারক

কারক ও তাহাদের বিভক্তির রূপ :—

১। কর্তা	ং, নে	২। কর্ম	কো
৩। করণ	সে	৪। সম্প্রদান	কো
৫। অপাদান	সে	৬। সম্বন্ধ	কা,কে,কী
৭। অধিকরণ	মেঁ, পর	৮। সম্বোধন	হে,অজী,ও

বিভক্তির পরিবর্তে কোন কোন কারকে সম্বন্ধ-সূচক শব্দ ব্যবহার করা যাইতে পারে কিন্তু সেই সব ক্ষেত্রে অধিকারী এবং অধিকৃতের মাঝখানে 'কে' বিভক্তি ব্যবহার করিতে হয়।

করণ—দ্বারা, জরিএ, কারণ, মাঝে।

সম্প্রদান—প্রতি, লিএ, হেতু, নিমিত্ত, অর্থ, বাস্ত্বে।

অপাদান—অপেক্ষা, বনিস্বত, সামনে, আগে।

অধিকরণ,—বীচ, মধ্য ভিতর, অন্তর, উপর।

### ক ভাগ।

ব্যবহার :—

নে সকর্মক ক্রিয়ার অতীতকালের রূপের কর্তায় যোগ করিতে হয় :—রাম দেখিল—রামনে দেখা, রাম দেখিয়াছে—রামনে দেখা হৈ, রাম দেখিয়াছিল—রামনে দেখা থা।

কো কর্ম, অনুভূতি, 'চাহিয়ে' ও 'মিলনা' ক্রিয়ার কর্তার সহিত এবং সময় জ্ঞাপক শব্দের পর বেলা অর্থে যোগ করিতে হয়। সীতাকে দাও—সীতাকো দো, গোপালের কফট হইতেছে গোপালকো কফট হো রহা তৈ, রাধার ফল চাই—রাধাকো ফল চাহিয়ে, আপনার করা উচিৎ—আপকো করনা চাহিয়ে, কুম্ভ টাকা পায়—কুম্ভকো রূপয়া মিলতা তৈ, সন্ধ্যাবেলায় আসে—শামকো আতা তৈ।

সে দ্বারা, হইতে, চেয়ে ইত্যাদি অর্থে এবং বোলনা, কহনা ও পৃচ্ছনা ক্রিয়ার কর্মে যোগ করিতে হয় : নেতের দ্বারা মারো—বেতসে মারো, বাড়ী হইতে আসি—ঘরসে আতা হুঁ, মোহনের চেয়ে ভাল—মোহনসে অচ্ছা তৈ, যত্নকে বল—বত্নসে কহো, পিতা পুত্রকে বলিলেন—পিতা পুত্রসে বোলে, আমরা আপনাকে জিজ্ঞাসা করি—তম আপসে পৃচ্ছতে হৈঁ।

কা, কে, কী—১। অধিকৃত শব্দ পুং। এক হইলে আকারান্ত, পুং। বহু হইলে একারান্ত এবং স্ত্রী। এক-বহু হইলে ঙ্গীকারান্ত বিভক্তি হয় :—সেঠকা ঘোড়া, সেঠকে ঘোড়ে, সেঠকী ঘোড়ী, সেঠকী ঘোড়িয়ঁ। ২। অধিকৃত শব্দ স্থান, স্থিতি ও সময় নির্দেশ করিলে বহু বচন রূপ প্রযোজ্য :—সড়কে পাস, ছতকে উপর, ইসকে বাদ। বাতিক্রম—তরফ, ওর, তরহ, ভাঁতি, নাইঁ রজহ। এই শব্দগুলি অধিকৃত রূপে ব্যবহৃত হইলে স্ত্রীলিঙ্গ রূপ প্রযোজ্য—ঘরকী তরফ, পুলকী ওর, রামকী তরহ,

ইত্যাদি । ৩। অধিকৃত শব্দ একবচন অথচ বিভক্তি যুক্ত হইলে প্রথম বিভক্তি বহুবচন রূপে ব্যবহৃত হয় :—

শ্যামকা ঘর—শ্যামকে ঘরমেরে ।  
রামু কা বাগ—রামুকে বাগকা ।  
রাধাকা পুত্র—রাধাকে পুত্রে ।

### খ ভাগ

বিভক্তি সহিত বহুবচন রূপ :—

	পুং		স্ত্রীং
বালকনে	বালকোঁনে	বহিননে	বহিনোঁনে
লড়কেনে	লড়কোঁনে	লতানে	লতাওঁনে
মুনিনে	মুনিওঁনে	তিথিনে	তিথিওঁনে
ভাঙ্গনে	ভাঙওঁনে	সখোঁনে	সখিওঁনে
সাধুনে	সাধুওঁনে	রস্তুনে	রস্তুওঁনে
বাবুনে	বাবুওঁনে	রধুনে	রধুওঁনে

১। পুংলিঙ্গ একবচন আকার শব্দকে একার করিয়া ও অশ্যাস্ত্র ক্ষেত্রে অপরিবর্তিত রাখিয়া বিভক্তি যোগ করিতে হয় এবং বহুবচনে আকার লোপ পায়, 'ঙ্' 'ই' এবং 'উ' 'উ' হয় । তাহার পর 'ওঁ' যোগ করিয়া বিভক্তি যোগ করিতে হয় ।

২। স্ত্রীলিঙ্গ বহুবচন শব্দে 'ঙ্' 'ই' ও 'উ' 'উ' হয় । তাহার পর 'ওঁ' যোগ করিয়া বিভক্তি যোগ করিতে হয় ।

( ১৩ )

## ষষ্ঠ পাঠ

### সর্বনাম

পুরুষ	একবচন	বহুবচন
উত্তম	মৈঁ	হম
মধ্যম	তাপ	আপলোগ
	তুম	তুমলোগ
	তু	
প্রথম	রহ	রে
	য়হ	য়ে
	কোন	কোন
	জো	জো
	কো	কো

### বিভক্তি সহিত সর্বনামের রূপ

#### উত্তম পুরুষ

কারক	একবচন	বহুবচন
কর্তা	মৈঁ, মৈনে	হম, হমনে
কর্ম-সম্প্রদান	মুঝকো অথবা মুঝে	হমকো অথবা হমে
করণ-অপাদান	মুঝসে	হমসে
সম্বন্ধ	মেয়া, মেয়ে, মেয়ী*	হমারা, হমায়ে হমারী*
অধিকরণ	মুঝমেঁ, মুঝপর	হমমেঁ, হমপর

## মধ্যম পুরুষ

কর্তা	তু, তুনে	তুম, তুমনে
কর্ম-সম্প্রদান	তুকে অথবা তুকে	তুকে অথবা তুম্হেঁ
করণ-অপাদান	তুসে	তুমসে
সম্বন্ধ	তেরা, তেরে, তেরী * তুম্হা, তুম্হারে, তুম্হারী	তুম্হা, তুম্হারে, তুম্হারী
অধিকরণ	তুম্হেঁ, তুম্হাপর	তুম্হেঁ, তুম্হাপর

\*কা, কে এবং কীর পরিবর্তে রা, রে রা ব্যবহৃত হয়।

কর্তা	আপ, আপনে	আপলোগ, আপলোগেঁনে
কর্ম-সম্প্রদান	.. কো	.. কো
করণ-অপাদান	.. সে	.. সে
সম্বন্ধ	.. কা,কে কী	.. কা,কে কী
অধিকরণ	.. মেঁ, পর	.. মেঁ, পর

তুমলোগের কপও আপলোগের মত হইবে।

## প্রথম পুরুষ

কর্তা	রহ, উসনে	রে, উননে, উন্হেঁনে
কর্ম সম্প্রদান	.. কো অথবা উসে	.. কো, উন্হেঁ
করণ-অপাদান	.. সে	.. সে
সম্বন্ধ	.. কা,কে, কী,	.. কা, কে, কী
অধিকরণ	.. মেঁ, উসপর	.. মেঁ, উনপর

এইভাবে যহ-য়ে 'ইস' এবং 'ইন', কৌন 'কিস' এবং 'কিন'  
এবং জো 'জিস' এবং 'জিন' রূপে বিভক্তি যোগ করিলে  
পরিবর্তিত হইয়া যায় ।

## সপ্তম পাঠ

### অনুজ্ঞা অনুরোধ

অনুরোধ বোধে	আপ-আপলোগ	এর	জন্ম	ক্রিয়ায়	ইয়ে	যোগ
„	„	তুম-তুমলোগ	„	„	„	না
আজ্ঞা	অর্থে	„	„	„	„	ও
„	„	তু	„	„	ক্রিয়ার	মূলগত র

যথা :—

আপ—আপলোগ	জাইয়ে, খাইয়ে, কহিয়ে ।
তুম—তুমলোগ	জানা, খানা, কহনা ।
„	জাও, খাও, কহো ।
তু	জা, খা, কহ ।

ব্যতিক্রম :—

দে	—	দে + ও = দো	—	দে + ইয়ে = দীজিয়ে ।
লে	—	লে + ও = লো	—	লে + ইয়ে = লীজিয়ে ।
পী	—	পী + ও = পিও	—	পী + ইয়ে = পীজিয়ে ।
কর	--	কর + ও = করো	—	কর + ইয়ে = কীজিয়ে ।

## অষ্টম পাঠ

সহায়ক ক্রিয়া

সাধারণতঃ প্রত্যেক কালেই মৌলিক ক্রিয়ার রূপের পর যোগ করা হয় ।

### হো—হওয়া

সর্বনাম	বর্তমান কালে	অতীত কালে	ভবিষ্যৎ কালে
পুং + স্ত্রীং ১২.৩	পুং + স্ত্রীঃ হুঁ	পুং স্ত্রীং থা থী	পুং স্ত্রীং হোউংগা, হোউংগী
তু, বহ	হৈ	.. ..	হোগা, হোগী
তুম*	হো	থে* থী	হোগে,
তুমলোগ	..	.. থীঁ	..
তম, আপ,*	হৈ*	..* ..*	হোংগে,* হোংগী
আপলোগ	"		
রে	"		

## নবম পাঠ

## মৌলিক ক্রিয়ার প্রথম যোগ

কর্তা—পুং	এক	—	তা
„	বহু	—	তে*
স্ত্রী	এক-বহু	—	তী

\*পুংলিঙ্গে আপ এবং তুম ও স্ত্রীলিঙ্গে আপ একবচন সর্বনাম হওয়া স্বত্বেও সব ক্ষেত্রে বহুবচন রূপ লইয়া থাকে ।

## মৌলিক ক্রিয়া—জা

( সামান্য বর্তমান কাল—আমি যাই ইত্যাদি )

কর্তা	ক্রিয়ার রূপ	সহায়ক ক্রিয়া
পুং    স্ত্রীং	পুং    স্ত্রীং	পুং    স্ত্রীং
মৈঁ	জাতা    জাতী	হুঁ
তু, রহ	„    „	হেঁ
তুম, তুমলোগ	জাতে    „	হো
হম, আপ, আপলোগ, রে	„    „	হেঁ

( নিত্য-বৃত্ত অতীত কাল—আমি যাইতাম ইত্যাদি )

কর্তা	ক্রিয়ার রূপ	সহায়ক ক্রিয়া
পুং    স্ত্রীং	পুং    স্ত্রীং	পুং    স্ত্রীং
মৈঁ, তু, রহ	জাতা    জাতী	থা    থী
তুম	জাতে    „	থে    থী
হম, আপ, আপলোগ	„    „	„    থী
তুমলোগ, রে		

## দশম পাঠ

## মৌলিক ক্রিয়ার দ্বিতীয় যোগ

কর্তা—	পুং   এক	—	ক্রিয়ায়	রহা	যোগ
	„   বহু	—	„	রহে	„
	স্ত্রীং   এক-বহু	—	„	রহা	„

## মৌলিক ক্রিয়া 'জা'

( ঘটমান বর্তমান কাল—আমি যাইতেছি, ইত্যাদি )

কর্তা	ক্রিয়ার রূপ		সহায়ক ক্রিয়া	
পুং    স্ত্রীং	পুং	স্ত্রীং	পুং	স্ত্রীং
মৈ	জারহা,	জারহী	হুঁ	
তু, রহ	„	„	হৈ	
তুম, তুমলোগ	জারহে,	„	হো	
হম, আপ, আপলোগ, রে	„	„	হৈঁ	

( ঘটমান অতীত কাল—আমি যাইতেছিলাম ইত্যাদি )

কর্তা	ক্রিয়ার রূপ		সহায়ক ক্রিয়া	
পুং    স্ত্রীং	পুং	স্ত্রী	পুং	স্ত্রীং
মৈ, তু, রহ	জারহা	জারহী	থা	থী
তুম	জারহে	„	থে	„
হম, আপ, আপলোগ } তুমলোগ, রে	„	„	„	থীঁ

## একাদশ পাঠ

### মৌলিক ক্রিয়ায় তৃতীয় যোগ

কর্তা	পুং	স্ত্রীং	
পুং স্ত্রীং			
মেঁ	উংগা	উংগী	
তুম, তুমলোগ	ঙগে	ঙগী	
এতদ্ব্যতীত	} একবচন	এগা	এগী
		} বহুবচন	এংগে

১। আকারান্ত মৌলিক ক্রিয়ায় 'এ'র পরিবর্তে 'য়' অথবা 'রে' যোগ করা যাইতে পারে :—

আএগা	আয়গা	আরেগা
আএগী	আয়গী	আরেগী
আএংগে	আয়ংগে	আরেংগে
আএংগী	আয়ংগী	আরেংগী
		ইত্যাদি।

২। তৃতীয় যোগান্তে সামান্য ভবিষ্যৎ কাল পাওয়া যায়। ইহার পর সহায়ক ক্রিয়ার আবশ্যিকতা নাই।

৩। 'লে' এবং 'দে'র একার বাদ দিয়া যোগ করিতে হয়—লুংগা, দুংগা, লেংগে, দেংগে, লোগে, দোগে ইত্যাদি।

৪। তৃতীয় যোগ হইতে গা, গে অথবা গৌ বাদ দিলে ক্রিয়ার সম্ভাবনা-সম্ভাব্য ভাব প্রকাশ পায় ; ভবিষ্যতে করণীয় কার্যের ক্রিয়ার রূপ বর্তমানে ব্যবহৃত করিলে বাক্যে 'যেন' শব্দ ব্যবহার করিলে অথবা বর্তমানে প্রশ্নবাচক ক্রিয়ার রূপ পাইতে হইলে উপরোক্ত নিয়ম কার্যে আনা হয় :—

আমরা যাই ?—হম জাএঁ ? যেন আমরা সারাদিন ভাল কাজ করি—সারাদিন হম অচ্ছা কাম করেঁ। সে করুক—রহ করে

### মৌলিক ক্রিয়া—জা

( সামান্য ভবিষ্যত কাল—আমি যাইব ইত্যাদি )

কর্তা	ক্রিয়া	
পুং স্ত্রীং	পুং	স্ত্রীং
মৈঁ	জাউংগা	জাউংগী
তু, রহ	জাএগা	জাএগী
তুম, তুমলোগ	জাওগে	জাওগী
হম, আপ, আপলোগ, রে	জাএংগে	জাএংগী

### দ্বাদশ পাঠ

#### অতীত কালের রূপ

১। অকারান্ত ক্রিয়াকে আকারান্ত করিলে :—পঢ়—  
পড়া, লিখ—লিখা, উঠ—উঠা, বৈঠ—বৈঠা।

২। অন্যথা 'য়া' যোগ করিলে—আ—আয়া, খা—খায়া  
সো—সোয়া, রো—রোয়া, ।

৩। ব্যতিক্রম :- কর - কিয়া, জা - গয়া, লে - লিয়া,  
দে - দিয়া, হো - ভয়া এবং ঙ্কারান্ত ক্রিয়াকে ইকারান্ত করিয়া  
'য়া' যোগ করিতে হয় ।

৪। অকর্মক ক্রিয়া হইলে কর্তার লিঙ্গ বচনানুযায়ী  
রূপ পরিবর্তিত হয় :-

পুং	স্ত্রীং	পুং	স্ত্রীং
মৈঁ, তু, রহ		উঠা	উঠা
তুম		উঠে	..
তম, আপ, আপলোগ, তমলোগ. রে	}	..	উঠাঁ

৫। সকর্মক ক্রিয়া হইলে কর্তা 'নে' বিভক্তি লইয়া থাকে  
কর্তার সহিত 'নে' বিভক্তি যোগ করিলে ক্রিয়ার রূপ সব ক্ষেত্রেই  
প্রথম পুরুষ, পুংলিঙ্গ একবচনের ন্যায় হইয়া থাকে কিন্তু কর্ম  
উল্লিখিত হইলে কর্মের লিঙ্গ বচনানুযায়ী ক্রিয়ার রূপ পরিবর্তিত  
হয় ।

কর্তা	ক্রিয়া
পুং স্ত্রীং	পুং স্ত্রীং
মৈঁনে	খায়া
হমনে	”
আপনে	”
আপলোগোঁনে	”
তুমনে	”
তুমলোগোঁনে	”
তুনে	”
উসনে	”
উনহোঁনে	”

কর্তা	কর্ম্ম	লিঙ্গ	বচন	ক্রিয়া
পুং স্ত্রীং				
মৈঁনে	ঘোড়া	পুং	এক	খরীদা
”	ঘোড়ে	”	বহু	খরীদে
”	ঘোড়ী	স্ত্রীং	এক	খরীদা
	ঘোড়িয়ঁ	”	বহু	খরীদা

দ্রষ্টব্য :—‘নে’ বিভক্তি সহ কর্তা এবং ‘কো’ বিভক্তিসহ কর্ম্ম ব্যবহৃত হইলে কর্তা এবং কর্ম্মের কোন প্রভাব ক্রিয়ার

উপর পড়ে না। সে ক্ষেত্রে ক্রিয়ার রূপ প্রথম পুরুষ, পুংলিঙ্গ একবচনের স্থায় থাকে। যথা :—

মੈঁনে লড়কেকো দেখা, মৈঁনে লড়কোকো দেখা, মৈঁনে লতাকো দেখা এবং মৈঁনে লড়কিওঁকো দেখা।

বোলনা, ভুলনা, লানা, সমঝনা এই কয়টি ক্রিয়া সকর্ষক হওয়া সত্ত্বেও অতীত কালের রূপে ব্যবহৃত হইলে কর্তা 'নে' বিভক্তি বিহীন ব্যবহার্য অর্থাৎ অকর্ষক ক্রিয়ার নিয়মানুযায়ী ক্রিয়ার রূপ কর্তার লিঙ্গ বচনানুসারে পরিবর্তিত করিতে হয় :—

মৈঁ বোলা, মৈঁ ভুলী, রহ লায়া, আপ সমঝীঁ ইত্যাদি।

## ত্রয়োদশ পাঠ

### অতীত কালের অন্যান্য রূপ

১। অতীত কালের 'আ' অথবা 'য়া' যোগান্তে বর্তমান সহকারী ক্রিয়া যোগ করিলে

পুং  
মৈঁ গয়া হুঁ  
আপ গয়ে হৈঁ  
রহ গয়া হৈ

স্ত্রীং  
মৈঁ গয়ী হুঁ  
আপ গয়ী হৈঁ  
রহ গয়ী হৈ

অর্থাৎ আমি গিয়াছি ইত্যাদি

কিন্তু সর্কর্ষক ক্রিয়া হইলে :—

পুং	স্ত্রীং	
মৈঁনে	কিয়া	হৈ
আপনে	„	„
উসনে	„	„

দ্বাদশ পাঠের পঞ্চম নিয়মানুসারে

‘কো’ বিভক্তি বিহীন কন্. সহিত :—

মৈঁনে	ঘোড়া	খরীদা	হৈ	}	দ্বাদশ পাঠের পঞ্চম নিয়মানুসারে
„	ঘোড়ে	খরীদে	হৈ		
„	ঘোড়া	খরীদা	হে		
„	ঘোড়িয়ঁ	খরীদা	হৈ		

২। অতীত কালের ‘আ’ অথবা ‘য়া’ যোগান্তে অতীত সহকারী ক্রিয়া যোগ করিলে :—

পুং	স্ত্রীং				
মৈঁ	গয়া	থা	মৈঁ	গয়ী	থী
আপ	গয়ে	থে	আপ	গয়ী	থী
রহ	গয়া	থা	রহ	গয়ী	থী

ইত্যাদি ।

অর্থাৎ আমি গিয়াছিলাম ইত্যাদি ।

কিন্তু সর্কর্ষক ক্রিয়া হইলে :—

পুং	স্ত্রীং	
মৈঁনে	কিয়া	থা
আপনে	„	„
উসনে	„	„

‘কো’ বিভক্তি বিহীন কন্ম সহিত :—

মৈনে ঘোড়া খরীদা থা

„ ঘোড়ে খরীদে থে

„ ঘোড়ী খরীদী থী

„ ঘোড়িয়ঁা খরীদী থাঁ

৩। অনিশ্চিত অতীত কাল ব্যবহার করিতে হইলে অতীত কালের রূপের পর ‘হো’ সহায়ক ক্রিয়ার ভবিষ্যৎ কালের রূপ ব্যবহার করিতে হয়। অকন্মক হইলে কর্তার লিঙ্গ বচনানুযায়ী, সকন্মক হইলে প্রথম পুরুষ, পুংলিঙ্গ একবচনানুসারে এবং ‘কো’ বিভক্তি বিহান কন্ম থাকিলে কন্মানুযায়ী ব্যবহার করিতে হয় :—

মৈঁ গয়া হুংগা

মৈঁ গয়ী হুংগী

আপ গয়ে হোংগে

আপ গয়ী হোংগী

রহ গয়া হোগা

রহ গয়ী হোগী

অর্থাৎ আমি গিয়ে থাকব ইত্যাদি।

মৈনে কিয়া হোগা

মৈনে ঘোড়া খরীদা হোগা

আপনে „ „

„ ঘোড়ে খরীদে হোংগে

উসনে „ „

„ ঘোড়ী খরীদী হোগী

„ ঘোড়িয়ঁা খরীদী হোংগী

ইত্যাদি।

## চতুর্দশ পাঠ

### অন্যান্য সহায়ক ক্রিয়া

নিম্নলিখিত সহায়ক ক্রিয়াগুলি মৌলিক ক্রিয়ার পর যোগ করিলে মৌলিক ক্রিয়ার কোন পরিবর্তন হয় না এবং নিয়ম অনুসারে সহায়ক ক্রিয়াই পরিবর্তিত হয়, তবে 'চাহ' যোগ করিলে 'না' এবং 'লগ' যোগ করিলে 'নে' মৌলিক ক্রিয়ায় যোগ করিতে হয় :—

সক, চুক, দে, পা, লগ এবং চাহ ( মাংগ ) ।

মৈঁ খা সকতা হুঁ—আমি খেতে পারি ।

আপ পড় চুকে—আপনি পাড় ফেললেন (শেষ করা অর্থে)

রে চল দেতে হৈঁ—তিনি রওনা হয়ে যান ।

তুম জা পাতে হো ?—তুমি যেতে পাও ?

হম লিখনে লগাঁ—আমরা লিখতে আরম্ভ করলাম

(লাগলাম)

গোপাল আনা চাহতা থা—গোপাল আসতে চাইছিল ।

রাধানে খানা মাংগা হৈ—রাধা খাবার চেয়েছে ।

ইত্যাদি ।

## পঞ্চদশ পাঠ

### শকাবলি

মুসলমানদিগের মধ্যে প্রচলিত নামগুলি বন্ধনীর মধ্যে ;  
হিন্দীতে বাংলায় ব্যবহৃত নামও চলে ।

১। সময় :—		(জুমা)	শুক্রবার
সুবহ } সবেরা }	সকাল	সনীচর	শনিবার
সাঁঝ, শাম	সন্ধ্যা	৩। দিক্ :—	
পাথ } পথরারা }	পক্ষ	পূর্ব (মশরিক)	পূর্ব
সুদা	শুরুপক্ষ	পাচ্ছিম (মগরিব)	পশ্চিম
বদী	কুম্ভপক্ষ	উত্তর (শিমাল)	উত্তর
পুনো, পূর্ণমাসা	পূর্ণিমা	দক্ষিণ, (জনুব)	দক্ষিণ
অমারস	অমাবস্যা	৪। মাস :—	
বরস, সাল	বছর, বর্ষ	চৈত্র	চৈত্র
শতী সদী	শতাব্দী শতক	বৈশাখ	বৈশাখ
১। বার :—		জ্যৈষ্ঠ	জ্যৈষ্ঠ
উত্তরার	রবিবার	অসাদ	আষাঢ়
(পীর)	সোমবার	সারন	শ্রাবণ
শুক্রবার } (জমেরাত) }	বৃহস্পতিবার	ভাদৌ	ভাদ্র
		কুআর	আশ্বিন
		কাতিক	কার্তিক

অগ্ৰহন	অগ্রহায়ণ	অদরক	আদা
পুস	পৌষ	লহসন	রশুন
মাত	মাব	ইমলী	তেঁতুল
ফাগুন	ফাল্গুন	হলদী	হলুদ
		নমক	লবণ
৫। খাদ্যদ্রব্য :—		কালী মিঠ	গোলমরিচ
রোগী	কটী	ধনিয়া	ধনে
কলেরা (নাশ্তা) }	জলখাবার		
মক্খন	মাখন	৬। ফল, তরকারী :—	
ছাচ, মটর	ঘোল	কেলা	কলা
অনাড়	শসা	জামুন	জাম
মছলী	মাছ	জো	ষব
পকরান	পকায়	সৈম	সীম
চীনী, শকর	চিনি	বৈগন, ভাঁটা	বেগুন
তমাকু, তমাখু	তামাক	গোভী	কফি
তম্বাকু		নারিষল	নারকেল
বালু	বাত্রেব আহার	শরীফা	আতা
মধ, শর্দ	মধু	চনা	ছোলা
		অংগুর	আঙ্গুর
		অমরুদ	পেয়ারা
৬। মশলা :—		কটহল	কাঁঠাল
সেঁফ	মোরী	ভিণ্ডা	টেঁড়স
অজরাইন	জোয়ান	নাঁবু	লেবু

নারংগী, সন্তুরা	কমলা	কমর	কোমর
ছিলকা	খোসা	গর্দন	ঘাড়
বেব	কুল	নাক	নাক
মূলী	মুলা	পৃষ্ঠ	লেজ
ঈথ, গন্না	আং	জীভ	জিহ্বা
গেঁহু	গম	জবান	
অনার	ডালিম	পসীনা	ঘাম

৮। শরীরাবয়ব : —

বাঁহ	} (স্ত্রীং)	বাহ
বাজু		
পীঠ	স্ত্রীং	পৃষ্ঠ
চৌচ	..	চৌট (পাগীর)
খুন		হত্যা রক্ত
আঁখ	..	চক্ষু
ভৌ	..	ক্রকুটী
উংগলী	..	আঙ্গুল
মাথা		কপাল
জী, দিল		হৃদয়
সিংগ		সিং
ঘুটনা		হাঁটু
গোদ (স্ত্রীং)		কোল
টাংগ	..	পা

৯। পশু :—

জানর	পশু
চাঁচী	পিঁপড়ে
রীচ, ভালু	ভালুক
চিড়িয়া (স্ত্রীং)	পাখী
ভৈঁস	মতিষ
খটমল	ছারপোকা
মগর	} কুমীর
ঘড়িয়াল	
কোআ	কাক
কোয়ল (স্ত্রীং)	কোকিল
হিরন	হরিণ
বতক	হাঁস
ফাখতা	ঘুঘু
মেঁঢ়ক	ভেক

বকরী	ছাগল	গিলহরী	কাঠবেড়াল
ভেড়	ভেড়া	টিড্ডী	পঙ্গপাল
চূড়া	ইঁদুর		
ভেড়িয়া	নেকড়ে বাঘ	১০। সংস্ক :—	
সিংহ, শের	সিংহ	বাপ-দাদা	পূর্বপুরুষ
বৈল	বলদ	বুআ, ফুফী	পিসিমা
লোমড়ী	গেঁক-শেয়াল	ভাউ	জেঠামশায়
মক্গী	মাছি	মোসী	মাসিমা
কাঁড়া	পোকা	মোসা	মেসোমশায়
ছিপকলী	টিকটিকি	ভলীজা	ভাইপো
চীল (স্ত্রীং)	চিল	ভলীজা	ভাইবি
বন্দর	বান্দর	ভাবী, ভারজ	বৌদি
লঙ্গুর	হনুমান	ভোজাই, ভাভী	
মচ্ছর	মশা	সমধী	বেয়াই
তোতা	টিয়া	সাস	খাশুড়ী
মোর	মধ্ব	সসুর	শুশুব
কবুতর	পায়রা	দাদা	পিতামহ
গোরেয়া	চড়াই	নানা	মাতামহ
মকড়ী	মাকড়সা	পতি, শোহর	স্বামী
দীমক	উই	গারিন্দ	
কচ্ছা	কাছিম	নাতেদার	আত্মীয়
তিতলী	প্রজাপতি	রিস্তেদার	
		জমাই, দামাদ	জামাই

## ১১। পেশা :—

নাঈ, হজাম	নাপিত
বড়ু	ছুতাব
সুনার, সোনার	স্বর্ণকার
বৈদ্য, হকীম	কবিরাজ
লুতার, লোতার	কন্যকার
মেহতব	মেথর
গড়রিয়া	মেঘপালক
দজী	দরজী
গরৈয়া	গায়ক
রসোইয়া	পাচক
কিসান	চাষী
খেতিহর	
কাশতকার	
মনিহার	চুড়ীওয়াল
ঠঠেরা	কাঁসারী
নৌকর, টহলুতা	চাকর
মছুরা	মৎসজীবী
মছেরা	
পনসারী	মশলাবিক্রেতা

## ১২। ঔষধ ও রোগ :—

দরা	ঔষধ
মরহম	মলম

পত্নী	ব্যাণ্ডেজ
দমা	হাঁপ
হৈজা	কলেরা
চেচক	বসন্ত
কোড়	কৃষ্ঠ
গীস, কসক, দদ	ব্যথা
দস্ত	পেটের অসুখ
পেচিশ	আমাশয়
জুকাম	সর্দী
খাঁসী	কাসি
দীমারী, মর্জ	রোগ
বুখার	জ্বর
গঠিয়া	বাত
গশ	মূচ্ছা
লকরা	পক্ষাঘাত
ভাউন	প্লেগ
ইলাজ	চিকিৎসা
ঘার	ক্ষত
জখম	

## ১৩। বিশেষণ :—

কাল	কাল
নীল	নীল

পীলা, জর্দ	হল্‌দে	১৪ :—সাধারণ প্রয়োজনীয়	
হরা, সজ	সবুজ	শব্দ :—	
লাল, পুখ	লাল	কা	কি
গুলাবী	গোলাপী	কোঁ	কেন
সফেদ	সাদা	কোন	কে
ভূরা	বাদামী	কব	কখন
কথই	থয়েরী	কব	যখন
অচ্ছা	ভাল	অব	এখন
বুরা	খারাপ	কैसे	কেমন
খরাব		যহঁ	এখানে
বড়া	বড়	কহঁ	কোথায়
ছোটা	ছোট	জহঁ	যেখানে
মাঠা	মিষ্টি	কল	কাল
কড়ুয়া	তিক্ত	পরসেঁ	পরশু
ঠাণ্ডা	ঠাণ্ডা	কুছ	কিছু
তেজ	তীব্র	হমেশা, সদা	সর্বদা
	ধারাল	পাস্, নজদাঁক	কাছে
	দ্রুত	সিরা	ছাড়া
মুলায়ম	নরম	বারে মেঁ	বিসয়ে
খুবসূরত	সুন্দর	কাফী	যথেষ্ট
সুস্থ	কুঁড়ে	অকসর	প্রায়
উম্‌দা	উত্তম	জাদা	বেশী
অক্লমন্দ	বুদ্ধিমান		

বিলকুল	একদম একেবারে	বোনা	বপন করা
জিতনা	যত	গানা	গাওয়া
ইতনা	এত	মারনা	মায়া
কিতনা	কত	ফাড়না	ছেঁড়া
উতনা	অত, তত	তোড়না	ভাঙ্গা
রক্ত	হেতু, দরুণ কারণ	চড়না	ওঠা, চড়া
		স্থলানা	ঘুম পাড়ান
		চিল্লানা	চাঁচান
১৫। ক্রিয়া :—		তৈরনা	সাঁতার দেওয়া
অানা	আসা	উগনা	জন্মান
জানা	যাওয়া	চুগনা	ঠুকরে খাওয়া
থানা	থাওয়া	চুননা	বাছা
লানা	লানা	খিলানা	খাওয়ান
লেনা	নেওয়া	স্থনানা	শোনান
দেনা	দেওয়া	লিখানা	লেখান
পীনা	পানকরা	লিখনা	লেখা
সীনা	সেলাই করা	পড়ানা	পড়ান
হোনা	হওয়া	পড়না	পড়া
পানা	পাওয়া	সীখনা	শেখা
সোয়া	ঘুমান	লেটনা	শোয়া
জীনা	বেঁচে থাকা	মরনা	মরা
রোনা	কাঁদা	কাতনা	সূতা কাটা

কাটনা	কাটা	ভাগনা	পালান
রুকনা	থামা	উড়না	ওড়া
রোকনা	থামান	গিরনা	পড়ে যাওয়া
লগনা	লাগা	জলনা	জ্বলা, পোড়া
উঠনা	ওঠা	ডরনা	ভয় করা
বৈঠনা	বসা	দৌড়না	দৌড়না
সুননা	শোনা	খোলনা	খোলা
বোলনা	বলা	টুটনা	ভাঙ্গা
কহনা		ডুবনা	ডুবে যাওয়া
চলনা	চলা	পহননা	পরিধান করা
জাননা	জানা	পছঁচনা	পৌছান
জাগনা	জাগা	বিগড়না	নষ্ট হয়ে যাওয়া
চাহনা	চাওয়া	বিগাড়না	নষ্ট করে দেওয়া
বেচনা	বিক্রী করা	নিকলনা	বাহির হওয়া
ভেজনা	পাঠান	নিকালনা	বাহির করা
পূছনা	জিজ্ঞাসা করা	সমঝনা	বোঝা
সোচনা	ভাবা	সমঝানা	বোঝান
বুলানা	ডাকা		
নাচনা	নাচা		
মিলনা	পাওয়া		
নহানা	স্মান করা		
বজনা	বাজা		
জীতনা	জয় করা		

১৬। সংস্কৃত শব্দের হিন্দী-  
বান্ধলায় অর্থ-ভিন্নতা—

অভিমান	গর্ব
অপেক্ষা	তুলনায়
অবসর	সুযোগ

আদর	সম্মান	ফাজিল	পণ্ডিত
তথা	এবং	লায়ক	যোগ্য
নিশ্চিত	স্থিরীকৃত (বিশেষণ)	১৮। প্রচলিত অশুদ্ধ বানানের শুদ্ধ বানান—	
চমৎকার	আশ্চর্য (বিশেষ্য)	কেতাব	কিতাব
প্রবন্ধ	বাবস্থা	বহি	বহী
প্রতীক্ষা	অপেক্ষা	নেহী	নেহী
মত্ন	উপায়	লেডকা	লড়কা
মহত্ব	গুরুত্ব	তিন	তীন
সামান্য	সাধারণ	ঠিক	ঠীক
স্বতন্ত্র	স্বাধীন	দুধ	দূধ
সন্দেশ	সংবাদ	ভুল	ভূল
ভেদ	রহস্য	শুল	স্কুল
১৭। আরবী-ফারসী শব্দের হিন্দী-বাক্যে অর্থ- ভিন্নতা		মাষ্টার	মাস্টার
আপস	পরস্পর	চামড়া	চমড়া
তেজ	ধারাল, দ্রুত	কাপড়	কপড়া
নিহায়ত	অত্যধিক	পিননা	পহননা
মজা	আনন্দ	সাফা	সফা (পাতা)
ফসাদ	বগড়া		সাফ (পরিষ্কার)
মতলব	অভিপ্রায়		সাফা (পাগড়ী)
		ফেশন	সেটশন
		বুড়া	বূড়া
		লোক	লোগ

## অনুশীলনী

### ১। বচন পরিবর্তন :-

(অ) ঘোড়া, আঁখ, বাত, আদমী, নেতা, দালা, নদী, নহর, পতা, কান, রাজা, সিপাহী, ভাষা, ইমারত, চকী।

(আ) কোএনে, আদমীমেঁ, টোপীকা, শাখাপর, বাবুকা।

### ২। অনুবাদ করণ :-

(অ) দেশের অবস্থা, চাঁদের আলো, রামের আংটা, টাকার খলে স্কুলের বড় মেয়েরা, তাহার কাল বাছুরটা, আপনার দেশের লোক, মাধবীর ছোট ছেলেমেয়েরা, তোমার দামী ঘড়িটা, রামের ছোট বোনেরা।

(আ) তুমি হও, সে ছিল, আপনি আছেন, আমি (স্ত্রী) ছিলাম, তুমি হবে, আমরা হই, তাহারা (স্ত্রী) ছিল, আমি হব, সে হয়, আমরা ছিলাম, তুমি খাও, সে (স্ত্রী) যায়, আমরা স্নান করি, তোমরা লেখ, তোমার ভাই অসুস্থ, তাহারা বুদ্ধিমান লোক, সে মাঠে খেলে, আমরা দ্রুত দৌড়াই, তুমি সুন্দর গল্প বল, আপনি বই লেখেন।

(ই) তোমার ছোট বোন স্কুলে পড়ে, নারায়ণের গরুটী দশ সের দুধ দেয়, বইয়ের পাঠগুলি কঠিন, শহরের লোকেরা খুব চালাক, আপনার ভাইয়েরা কি কাজ করে ? বাবার ছড়িটি খুব দামী, তুই এই কাজটী করিস, আজকের

খবর কাগজটা পড়ুন, এই বইটি নিন, গোপালের মিষ্টি কথাগুলি খুব ভাল লাগে, দোকানের সস্তা খেলনা কিনিওনা। আমার বইগুলি কোথায়? আপনি কোথায় যান? সে কোথা হইতে আসে? বাজারে ফল পাওয়া যায় না।

(ঈ) সে (স্ত্রী) এখানে আসিতেছে, আমি চিঠি লিখিতেছি, তুমি রুটি খাইতেছ, তাহারা হিন্দী শিখিতেছে, আপনি আম কাটিতেছেন, সে চেষ্টা করিতেছে, আগুন জ্বলিতেছিল চাকরটা কাজ করিতেছিল, তাহারা নদীতে সাঁতার দিতেছিল, ছেলেরা গোলমাল করিতেছিল, নদী বহিতেছিল সে ভাল সাড়ী কিনিতেছিল, বৃষ্টি পড়িতেছিল, রাখা দরজা বন্ধ করিতেছিল, তুমি কেন হাসিতেছিলে?

(উ) আমি কিনিব, সে যাইবে, তাহারা (স্ত্রী) জিজ্ঞাসা করিবে, বৃষ্টি কখন থামিবে? আমরা শীঘ্রই ফিরিব, সেখানে কে ছিল? সকলে সুখী ছিল, ঘরের মধ্যে কে আছে? সে (স্ত্রী) কেন বাহিরে যাইতেছে? তুমি কি বন্ধুর সাথে যাইবে? ষ্টেশনের কাছে তাহার বাড়ী, সে শীঘ্রই বাড়ী ফিরিবে, স্কুলের সামনে আমাদের বাড়ী, তোমার ভাইয়ের নাম কি? আপনি আজ আমাদের বাড়ী যাইবেন।

(ঊ) সীতা বসিল, আমি চলিলাম, আপনি লিখিলেন, সুধা বলিল, তুমি চিঠি লিখিলে, তিনি অনেকগুলি

কাজ করিলেন, চোরেরা পলাইয়াছে, আপনি (স্ত্রী) আনিয়াছেন, আমি গিয়াছিলাম, ট্রেনটি ছাড়িয়াছিল, তিনি লইয়াছেন, আমি পড়িয়াছি, কৌশল্যা কিনিয়াছিল, তোমরা রাষ্ট্রভাষা শিখিয়াছ, সে কবিতাটি পড়িয়াছিল।

(খ) সে (স্ত্রী) এখানে আনিতে থাকিবে, আপনি কি বই পড়িতে থাকিবেন? তুমি চিঠি লিখিতে থাকিবে, তাহারা কাঁদিতে থাকিবে, আমরা এই কাজটি করিতে পারি, তোমরা আমার কথা শুনিতে পার, আপনারা নিজে চিঠি লিখতে পারেন, ভগবান আপনার মঙ্গল করুন, পছন্দ না হলে ফেরৎ দিক।

